

**Афроамериканский этноязык в субстандартной лексикографии США: «американизмы» Дж. Фармера**

В статье представлены результаты анализа репрезентации генезиса и бытия афроамериканского этноязыка в субстандартной лексикографии периода ее становления в США. Выявлены недостатки и достоинства наиболее продвинутого для своего исторического этапа справочника–словаря Дж. Фармера «Американизмы» («Americanisms – Old&New»). анализируются его микро-, макро- и мегаструктура. Выделены 216 афроэтносоциолектизм, составляющих социолектную лексическую систему афроамериканского этноязыка, сложившегося к концу XIX в. Авторы приходят к выводу о том, что в словаре Дж. Фармера предпринята удачная попытка использования значительного количества точно паспортизированных иллюстративных примеров для этносоциолектографической регистрации экзистенциальной сущности афроамериканских этносоциолектизм в исторической перспективе.

**Ключевые слова:** стандарт, субстандарт, афроэтносоциолектизм, афроэтноязык, лексикография, социолектография, словарь, этносоциолектография, этноязык, лексикон, этнокультура, дефиниция, лексикография, структура.

Dubovsky Yu.A., Zagraevskaya T.B.

**Afro-American ethnosublanguage in the substandard lexicography in the USA: «Americanisms» by J. Farmer**

The article presents the results of the analysis of the Afro-American ethnosublanguage genesis and its representation in the substandard lexicography in the period of its formation in the United States. The advantages and disadvantages of the once most advanced reference-book by J. Farmer «Americanisms» («Americanisms – Old&New») are singled out, its micro-, macro- and megastructures are analyzed. 216 afroethnosociolectisms are allocated, constituting a sociolect lexical system of the Afro-American ethnosublanguage that was formed by the end of the XIX<sup>th</sup> century. The authors come to the conclusion that in the dictionary by J. Farmer a successful attempt is made to use a significant number of accurately systematized illustrative examples for the ethno-socio-lexicographical registration of the essence of Afro-American ethno-sociolectisms in a certain historical perspective.

**Key words:** standard, substandard, afroethnosociolectism, afroethnosublanguage, lexicography, sociolexicography, dictionary, ethno-socio-lexicography, ethnosublanguage, vocabulary, ethnosubculture, definition, lexicography, structure.